

IL-BELT VALLETTA... STORJA TA'



Dr. Simon Mercieca

Il-qawwiet Franciżi tal-Gvern Repubblikan meta ġadu Malta fl-1798 ikkreaw belt kapitali ġdida li baqgħet magħna sal-lum. Hadd għadu ma pprova jisfida din l-istruttura falza li se tkun il-kawża biex il-Belt Valletta titlef l-eternità marittima u Agostinjana tagħha.

Waħda mill-istampi, imsejha 'bird eye views', tal-Port il-Kbir. Juruh bħala konglomerazzjoni urbana waħda. L-artisti kienu jimmagħinaw li qed jaraw lill-Belt Valletta u t-tlett ibliet bħall-ghasafar. Għalihom kienu jidħru bħala belt waħda.



Dak li qed ikun iċċelebrat illum fir-rigward tal-Belt Valletta hu wieħed mill-ikbar 'misnomers' f'dik li hija l-istorja urbana ta' pajiżna. Il-Belt Valletta nbniet bhala belt Kristjana u marittima.

B'dispjaċir wieħed ikollu jghid li dan il-ħsieb Kristjan u marittimi hu nieħes ghalkollox f'dawn iċ-ċelebrazzjonijiet. B'ċelebrazzjonijiet marittimi u Kristjani mhux qed nifhem regatti u quddies, iż-żgħid sħarrig tal-kunċetti filosofiċi u antropoloġiċi li għamlu mill-Belt Valletta, belt il-ħabar.

Fidi u baħar

Il-predikatur li għamel id-diskors kommemorativ tat-tqegħid tal-ewwel ġebla fl-1566 kien bassar li din il-belt setgħet biss tirnexxi jekk is-sisien tagħha jibnew fuq it-trattat filosofiku tal-belt ta' Alla u l-ħabar. Bhala patri Agostinjan, il-predikatur Spiro Pelo Angosciola ra l-Belt Valletta mill-ħsieb ta' Santu Wistin. Għal Santu Wistin dak li ma kienx etern ma kienx importanti. L-eternità tal-Belt Valletta setgħet tintħlaaq biss permezz tal-kultura Kristjana skont kif mifhuma minn dan il-filosfu Kristjan u mill-geografijsa tal-Bahar Meditarran.

Dun Karm, hassieb ieħor li habb lil Santu Wistin, sejjah lill-ħabar żagħżugħ ta' dejjem. Dan ifiżżekk li l-eternità tal-Belt Valletta tispicċa hekk kif din il-lokalità titlef 'l-Alla ta' Santu Wistin u l-ħabar.

Mill-1566, kull arkitett li tqabbad mill-Ordni ta' San Ģwann mexa fuq dan il-ħsieb ta' Patri Angosciola. Inbniet belt mimlija kunventi u knejjes, thares lejn il-ħabar. Mhux ta' b'xejn li l-ewwel żewġ knejjes, artali, ġew iddeddi kati l-Madonna tal-ħabbha bħalma kienet dik ta' Porto Salvo jew ta' Trapani.

Wieħed irid jiftakar li għall-ħabbha, il-ħabar kien żaqqu ratba u rasu iebsa. Listabbiltà tal-art dejjem kienet isbah. Għalhekk riedu li meta jkunu ħergin jew deħlin mill-port, iħossuhom bħallikieku kienet ħergin jew deħlin fil-belt ta' Alla. Kienet din il-filosofija Agostinjana li għenek lill-Belt Valletta u l-bliet tal-Kottonera biex jinbnew kif inbnew, jiġi fieri bliet mibnija minn baħħara umli li

xtaqu li jgawdu lil djarhom anki minn fuq il-ħabar. Santu Wistin stess jghid li jekk trid li l-belt tiegħek tilhaq shab issena, ara li s-sisien tagħha jkunu mibnija fuq l-umiltà. Minn hawn ġej l-istess motto tal-Belt Valletta – umilissima.

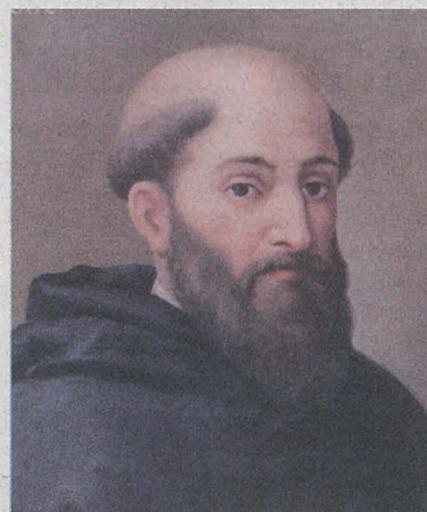
Prova ta' dan kollu tinsab fil-fatt li ddahla ta' Bieb il-Belt kienet sekondarja tant li lanqas għandna disinn tajjeb tal-ewwel bieb tagħha. Hadd ma kellu interess nostalġiku li jfakkar l-istorja tiegħu. Dak li fadal hu sketch haffi. Bħall-belt tal-Birgu, il-Belt Valletta spicċat bi tliet bibien, jiġifieri l-ewwel bieb ikun Bieb il-Bombi, it-tieni wieħed Bieb Sant'Anna u t-tielet wieħed Bieb il-Belt. Dawn kienu l-bibien tal-kampanja. Għall-Kavallieri, din il-belt il-ġdida riedet thares lejn il-ħabar ghaliex il-ħabar kien jgħaqqa lil Malta mad-din ja u ma' ċentri urbani oħra tal-port.

Belt kapitali ikbar minn tal-lum

Għalhekk, kontra dak li jingħad fil-kotba tal-istorja, il-Birgu ma spicċatx minn belt kapitali wara t-twaqqif tal-Belt Valletta fl-1566.

Mal-Birgu żidied il-Belt Valletta u żewġ ibliet oħra, jiġifieri dawk ta' Bormla u Senglea u magħhom tidhol il-Furjana. Il-ħabar tal-Port il-Kbir isir l-element etern li jgħaqqa dawn il-bliet kollha u jagħmilhom waħda. Bhalma kien jiġi f'Venezja u fi bliet marittimi oħra, id-dgħajjes kienu jgħaqqu duhom flimkien.

Bir-ragħun, numru ta' dokumenti tas-



Il-predikatur Spiro Pelo Angosciola ra l-Belt Valletta mill-ħsieb ta' Santu Wistin

sekuu 18 jitkellmu dwar il-belt kapitali tagħna magħmula mill-Belt Valletta flimkien mal-Birgu, Bormla, Senglea u l-Furjana.

Fi kliem sempliċi, dawn kienu qed jitqiesu bhala spazju urban wieħed. Għall-Kavallieri ta' San Ģwann, dawn kienu post wieħed komuni. Dan jispjega għala Porta del Monte (illum Victoria Gate) kien l-aktar bieb importanti tal-Belt Valletta fi żmien l-Ordni ta' San Ģwann. Tant hu hekk, li hu l-aktar bieb li ġie mpitter mill-pitturi tas-seklu tmintax, fosthom Louis Ducro (1748-1810). F'dan iż-żmien ukoll jidbaw jidħru stampi, imsejha 'bird eye views', tal-Port il-Kbir. Juruh bħala konglomerazzjoni urbana waħda. L-artisti kienu jimmagħinaw li qed jaraw lill-Belt Valletta u t-tlett ibliet bħall-ghasafar. Għalihom kienu jidħru bħala belt waħda.

Kienu il-qawwiet Franciżi tal-Gvern Repubblikan li farrku din l-istruttura meta ġadu Malta fl-1798. Minflok ikkreaw belt kapitali ġdida li baqgħet magħna sal-lum. Hadd għadu ma pprova jisfida din l-istruttura falza li se tkun il-kawża biex il-Belt Valletta titlef l-eternità marittima u Agostinjana tagħha.

Il-forzi Repubblikani mmexxija minn Napuljun Bonaparte qatt ma kienu forzi tal-ħabar. Tant hu hekk, li Bonaparte halla warajh general u mhux ammirall fit-tmexxija ta' Malta. Claude-Henri Belgrand de Vaubois ippretenda li seta' jinnejxi lill-għażira bħalma kien imexxi xi truppa suldati. Iż-żgħid.

Sab quddiemu nazzjon ta' bahħara u dawn ma setgħux jitmexxew bħal xi corma suldati illitterati. Ir-riżultat kulhadd jaf x'kien. Fuq quddiem sejkun hemm bahħara, fosthom Gugliermo Lorenzi, li mexxew lill-Maltin tal-bliet kontra l-Franciżi. Ta' bahħar ta' veru, Gugliermo Lorenzi qatt ma ttradixxa lil butu l-Maltin.

F'termini političi, Vaubois qasam lil Malta f'distretti. Iku f'dan il-mument li tinholoq il-Belt Valletta, meta Bormla, il-Birgu u l-Isla ma jibqgħux jaġħmlu parti minnha. Minflok jinhollu żewġ distretti političi indipendenti minn xulxin, aspett li se jibqa' jikkaratterizza l-urbanizzazzjoni tal-Belt Valletta sal-ġurnata tal-lum.

TEOLOGIJA AGOSTINJANA



Mudell industrijali ta' žvilupp

Dak li salva lill-Inglizi fl-ewwel 14-il sena tagħhom fil-gżira kien il-fatt li Malta tmexxiet minn Alexander Ball li kien bahri. Wara l-Kungress ta' Vjenna, l-Inglizi se jagħmlu bħal shabhom il-Franciżi u bdew jamministraw lill-gżira minn sensiela ta' ġenerali li kellhom l-istess *forma mentis* ta' Vaubois. L-eċċejżjoni tkun Moore O'Farrell għaliex kien Gvernatur Ċivil. B'hekk l-Inglizi komplew jaraw lil Malta bħala *barracks* militari u l-Belt Valletta bħala r-ras militari tagħhom.

Fuq kollox, l-Inglizi ma kellhomx interessa li jsaħħu l-kunċett marittima ta' Malta, anzi ħadmu politika biex idghajfu l-importanza marittima tal-gżira. Dan jis-pjega għala l-parti tal-belt li thares lejn il-kampanja tieku importanza akbar matul il-perjodu Ingliż u tliet bibien tal-belt jidher fuq pitturi u 'l quddiem isiru oġgett ta' interessa fotografiku. Dan kollu kien gej minn popolazzjoni li kienet qed tikber, waqt li *Pax Britannica* ma kellhiex aktar bżonn ta' bibien biex iż-żomm l-ghadu 'l bogħod mill-Belt Valletta. Minflok kien meħtiega fethiet godda biex, kif kteb Brigilla fuq il-bieb il-ġdid li sar ghall-Bombi, il-poplu jisserva ahjar jew "ad majorem populi comoditatem".

It-tkabbir demografiku ta' żmien l-Inglizi wassal biex žviluppaw centrū urbani madwar il-port, iżda dawn mhux se jsegwu l-morfologija tal-baħar, bħalma kien jiġi fi żmien il-Barokk. Il-morfologija predominant Ingliż se tkun ispirata mill-kampanja u d-dinja rurali Ingliżi li kienet għaddejha minn proċess ta' industrijalizzazzjoni. Fi kliem semplicej, l-arkiteti taht l-Inglizi ma kellhomx aktar il-baħar Meditteranju biex jispirahom huma u gejjin lura minn barra.

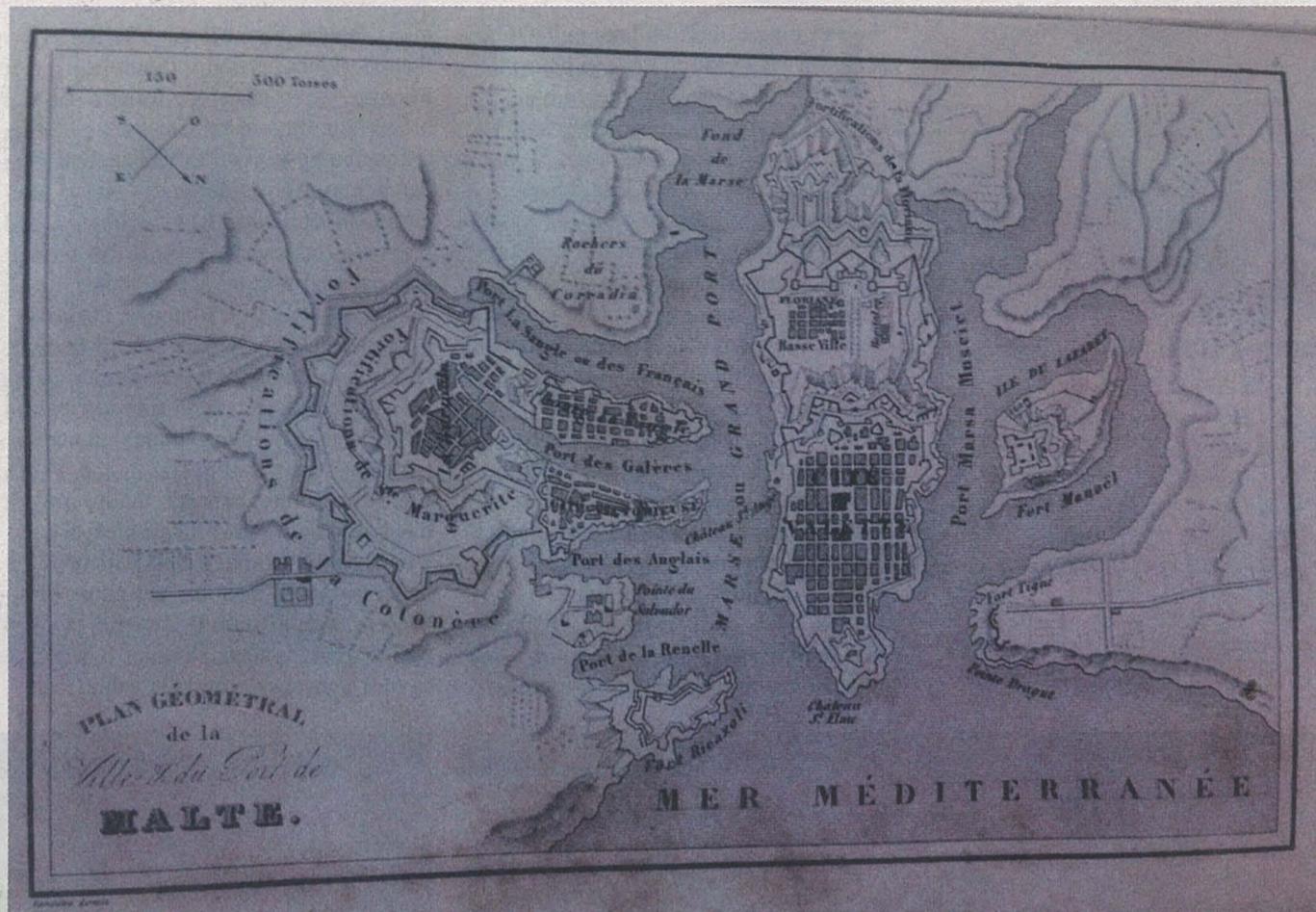
Minflok, kellhom bliet rurali Ingliżi li matul is-seklu dsatax bdew isiru centrū industrijali. Dawn se jispiraw l-arkitettura ġidha ta' Malta mis-seklu dsatax 'il-quddiem. Din se toħloq dikotonomija fi žvilupp urban u naħseb li bħala nazzjon għadna ma nqtajniex mill-metaphora Barokka għaliex din kienet l-aħħar metafora ergonomika li għaqqa ditta mal-baħar ta' madwana.

It-triq 'il-quddiem

Jekk verament irridu li l-Belt Valletta tergħi' tiskopri l-eternità Agostinjana tagħha, irridu nagħmlu dak li filosfu Franciż, Jacques Derrida, saħaq dwaru, jiġifieri nwaqqgħu l-ideat li bnejha mill-perjodu Franciż sa issa (*deconstruction*) biex nibnu metafora urbana ġidha. Kif jghid l-istess Santu Wistin, biex belt il-bniedem tqum fuq saqajha, l-ewwel ma trid tagħmel hu li titbaxxa u ssir "umilissima". Izda dan ma hux faċċi.

Tmiem il-kolonjalizmu fil-Mediterran reġa' għab lill-baħar fuq quddiem fix-xena politika, ekonomika u soċċali. Il-baħar ma għadu ikrah. Sar sabiħ, tant li David Abulafia sejjah lill-Mediterran tal-lum bħala post ix-xemx u l-bikini. Il-problema tinsab li meta ergajna skoprejha l-baħar, wara li konna tlifna l-kuntatt miegħu matul il-perjodu kolonjali, waqjnha f'nostalgija perikoluża hafna.

Illum, l-interess hu li wieħed imur joqghod fil-bliet tal-port biex mill-art



Kontra dak li jingħad fil-kotba tal-istorja, il-Birgu ma spiċċatx minn belt kapitali wara t-twaqqif tal-Belt Valletta fl-1566. Mal-Birgu żdiedet il-Belt Valletta u żewgt ibliet oħra; dawk ta' Bormla u Senglea u magħhom tidħol il-Furjana. Il-baħar tal-Port il-Kbir isir l-element etern li jgħaqquad dawn il-bliet kollha u jagħmilhom waħda. Bħalma kien jiġi f'Venezja u fi bliet marittimi oħra, id-dgħajjes kien jgħaqquduhom flimkien

iħares lejn il-baħar u mhux biex ikun jista' jara d-dar mill-pruwa ta' xi bastiment huwa u jirritorna lejn artu. Kienet din il-'one way view' li għamlet l-žvilupp fuq l-art ta' madwar il-port dak li hu llum – liminali u kerra.

B'hekk jekk il-politiku Malti jrid jerġa' jqajjem lill-Belt Valletta, irid jieqaf iħares lejha minn dan il-kondizzjonament kolonjali. Minflok, irid ifittek

fil-baħar dak it-tessut li kien jagħmel lill-belt kapitali tagħna 'città umilissima' li setgħet tifħħar li kienet ukoll 'conspicua' għaliex kellha l-baħar li jgħaqqu qadha mad-dinja u l-bliet l-oħra tal-port. Bhal fidi, il-baħar biss hu etern. F'din l-eternità, il-Belt Valletta tista' tergħi ssib il-metafora artistika tagħha. Din l-eternità mhix nostalgic għat-tradizzjonijiet passati li mhuma se

jwassluna mkien, iżda r-riċerka għal dik is-sbuhija Agostinjana, li daqs kemm hija qadima, daqshekk iehor hija ġidha. Ir-riċerka ta' din l-umiltà eterna, li jipproponilna Santu Wistin, trid titlaq mill-istess passat storiku tal-belt kapitali tagħna – ta' meta din kienet tħin kli u l-bliet l-oħra tal-port u minn hawn tinbena reallta urbana ġidha fuq il-popolazzjoni umli li għadha tħixi madwar il-port.

...per gli abitanti di queste Città Valletta, Vittoriosa, Senglea e Burmola e nella Floriana, o de Vicari ...

Dan hu dokument meħud minn AAM, Edicta (1770-1780), v. 11, f.30r.-v.
Dan id-digriet kien ikopri lill-Belt, mitqiesha bħala distrett wieħed, jiġifieri "in queste città Vall[ett]a, Vittoriosa, Senglea e Burmola, e nella Floriana".
Dan l-editt tal-Isqof Giovanni Pellerano maħruġ fil-bidu tar-Randant tal-1772. Fih jidher čar li l-ibliettal-port huma migbura flimkien f'dak li fl-epoka moderna din it-tip ta' konglomerazzjoni tissejja ġi distrett. L-Insara ġew imheġġa biex isumu u jeħdu laħam, bajd u latticini b'eċċejżjoni jkunu l-ħidu u l-morda. Il-morda tal-ibliet tal-port kien japplikaw għall-permess bil-miktub tal-Vigarju Generali għaliex l-ibliet tal-port kien jaqgħu taħtu. Dawk tal-kampanja u Għawdex kien taħt il-Vigarji Foronei, jiġifieri il-vigarji ta' barra għaliex ma kinux parti mill-ibliet. Fuq kollox, il-ħwienet tax-xorb tal-port kien imwissija kif igħibu ruħhom matul il-Ġimgħa Mqaddsa u fl-ottova tal-Ġhid, jiġifieri fl-ewwel ġimġha fuq l-Ġhid fejn fost l-oħrajn kien jeħlu multa ta' uncia jekk iħallu li jsir burdell matul dawn iż-żewġ ġimġħat imqaddsa u ma jżommux il-bieb tal-ħanut imbexxaq.